



**LG**

Life's Good

# دليـل المـالـك جـهاـز الغـسـالـة

الرجاء قراءة هذا الدليل بعناية قبل تشغيل الغسالة.  
واحتفظ به كمرجع في المستقبل.

سجّل اسم الموديل ورقمه لجهاز الغسالة.

راجع الرقعة اللاصقة على اللوحة الخلفية  
وابلغ هذه المعلومات لموزعك عند طلب الخدمات.

**F1022QD(T,P)(0~9)**

**F1222QD(T,P)(0~9)**

**WD-10391TD(T,P,K)**

**WD-12391TD(T,P,K)**

**WD-10396TD(T,P,K)**

**WD-12396TD(T,P,K)**

## ■ الحماية من التجاعيد

بفضل دوران الحلة المتناسب ، يقلل التجعيد للملابس.



## ■ الاقتصاد الأكثـر بنظام الغـسـيل الذـكـي

نظام الغـسـيل الذـكـي يكشف كمية الملابس ودرجة حرارة الماء ، ثم يقرر أـفضل مـسـتـوى مـاء وـوقـت الغـسـيل لـتـخـيـض الطـاـقة وـالـمـيـاه الـاستـهـلاـكـية.



## ■ إغـلاق الطـفـل

نـظـام إـغـلاق الطـفـل يـسـتـخـدـم لـمـعـاـنـى الضـغـط عـلـى أي زـر لـتـغـيـير البرـنـامـج أـثنـاء التـشـغـيل.



## ■ نـظـام التـحـكم فـي السـرـعة بـضـجـيج مـنـخـفـضـ

بـالـإـشـعـار بـكمـيـة الغـسـيل وـتواـزـنـه، يـتـم تـوزـيع الغـسـيل لـتـخـيـض مـسـتـوى ضـجـيج نـاجـم عن التـدوـير.



## ■ نـظـام الدـفـع المـباـشـر

محـرك DC المـقـتـمـ بـلا فـراـش يـدـير الحـلـة مـباـشـة بـدون حـزـام وبـكـرة.



## المـحتـويـات

3 .....	التـنبـيهـات
4 .....	المـواصـفـات
5 .....	الـتـرـكـيب
11 .....	الـعـنـيـة قـبـل الغـسـيل
12 .....	إـضـافـة مـادـة التـنـظـيف
14 .....	الـوـظـيـفـة
15 .....	كـيـفـيـة استـخـدام الغـسـالـة
22 .....	الـصـيـانـة
26 .....	دـلـيـل تـحـرى الخـلـل وـإـصـلاحـه
29 .....	شـروـط الصـمـانـة

## اقرأ جميع التعليمات قبل الاستخدام

من أجل السلامة، لا بد من إتباع التعليمات الموضحة في هذا الدليل لتخفيض خطر الاحتراق أو الانفجار ، والصدمات الكهربائية ، أو لمنع الخسائر المالية، جرح الشخص، أو تقصير العمر.



### التعليمات المهمة من أجل السلامة

تنبيه: لخفض خطر الاحتراق ، والصدمات الكهربائية ، أو جرح الشخص عند استخدام جهاز الغسالة، اتبع التحذيرات الأساسية بما فيها الأمور التالية:

- عمليات الغسيل قد تخفض مقاومة الالتهاب للأقمشة. لا تخصل أو تجفف الأشياء التي يتم تنظيفها ، غسلها ، نقها أو وضع النقاط عليها بالمواد القابلة للاشتعال أو الانفجار (مثل الشمع ، والزيت ، والدهان ، والغازولين ، ومزيل الشحم ، و محلول التنظيف الجاف ، والكريوسين ، و....) الأمر قد يؤدي إلى اشتعال أو انفجار.
- لتجنب هذه النتيجة ، اتبع تعليمات الغسيل والصيانة من قبل صانع الملابس بعناية.
- لا تضرر بباب الغسالة بعنف أو لا تحاول فتح الباب بقوة وهو مغلق. هذا قد يؤدي إلى إحداث ضرر في الغسالة.
- لتخفيض احتمال صدمات كهربائية، افصل قابس الجهاز عن مخرج التيار أو افصل جهاز الغسالة عن موزع الكهرباء في البيت بواسطة إزالة صهبة أو إيقاف قاطع الدائرة قبل محاولة أي صيانة أو تنظيف.
- لا تحاول تشغيل هذا الجهاز في حالة حدوث ضرر ، عطل ، فك جزئي ، أو فقد قطعة أو انكسار قطع، بما فيها سلك أو قابس متضرر.
- لا تركب أو تحفظ جهاز الغسالة في مكان معرض للمطر والرطوبة.
- لا تركب أو تحفظ جهاز الغسالة في مكان معرض للمطر والرطوبة.
- لا تعيث بلوحة التحكم.
- لا تصلاح أو تبدل أي قطعة من جهاز الغسالة أو لا تحاول أي إصلاح باستثناء الحالة الموصى بها خاصة في تعليمات الصيانة للمستخدم أو تعليمات إصلاح المستخدم الصادرة التي تفهمها وتقوم بها بمهارة.
- اترك تحت الجهاز و حول الجهاز خاليًا من المواد القابلة للاشتعال مثل الكتان ، والورق ، والسجادة ، المواد الكيميائية ... الخ.
- الإشراف الدقيق مطلوب في حالة أن هذا الجهاز يعمل من قبل أو قريباً من الأطفال.
- لا تسمح للأطفال باللعب على ، مع ، أو داخل هذا الجهاز أو أي جهاز آخر.
- لا تترك باب جهاز الغسالة مفتوحاً.
- الباب المفتوح يغرى الأطفال للتسلق بالباب أو الدخول إلى داخل الجهاز.
- لا تلامس جهاز الغسالة أثناء التشغيل. انتظر حتى تتوقف الحلة عن العمل تماماً.

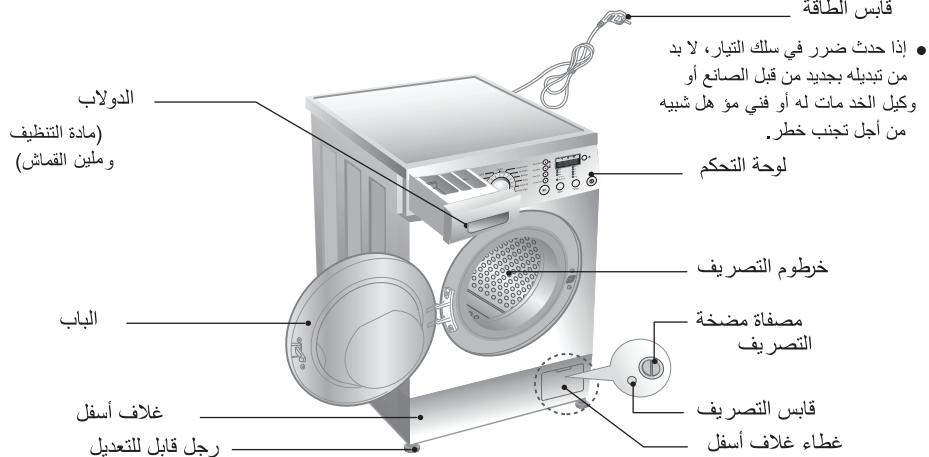
### احفظ هذه التعليمات

#### تعليمات التوصيل الأرضي

- لا بد من التوصيل الأرضي لهذا الجهاز. في حالة حدوث عطل أو خلل، التوصيل الأرضي يخفض خطر الصدمات الكهربائية بتقديم مرور مقاومة أقل للتيار الكهربائي. هذا الجهاز مزود بسلك ذي أداة التوصيل الأرضي للجهاز وقباس التوصيل الأرضي. لا بد من وصل القابس إلى مخرج تيار مناسب تم تركيبه وتوصيله الأرضي بشكل صحيح وفقاً لمجموع الرموز المحلية والأحكام.
- لا تستخدم محولاً أو إلأ، لا يصلح قابس التوصيل الأرضي.
  - إذا لم يكن لديك مخرج التيار المناسب ، اتصل بفني كهربائي.

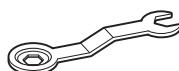
تنبيه: التوصيل غير الصحيح لإداة التوصيل الأرضي للجهاز قد يؤدي إلى إحداث خطر الصدمات الكهربائية. تأكّد من التوصيل الصحيح من قبل فني كهربائي مؤهل أو فني للخدمات في حالة أنك تشك في التوصيل الأرضي للجهاز. لا تعدل القابس المزود بالجهاز - إذا كان مخرج التيار غير مناسب، ركب مخرج التيار المناسب من قبل فني كهربائي مؤهل.

# المواصفات

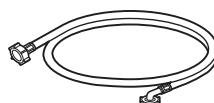


الاسم	: جهاز الغسلة بالحمل الأمامي
الطاقة الكهربائية	: 220 فولت~، 50 هيرتز / 230 فولت~، 50 هيرتز / 240 فولت~، 50 هيرتز
الأبعاد	: 600 ملم (عرض) × 550 ملم (عمق) × 850 ملم(ارتفاع)
الوزن/الطاقة الأقصى	: 63 كجم/2100 واط
سعة التغسيل	: يرجى الرجوع إلى علامة التصنيف
استهلاك الماء	: 49 لتر
ضغط الماء المسموح	: ضغط الماء المسموح 100 - 1.0 kPa 1000 - 10 كجم.قوية/سم²
سرعة التدوير	: بدون دوران / [F1022QD(T,P)(0~9)], [WD-10391TD(T,P,K)], 1000/ 800/ 400 [WD-10396TD(T,P,K)]
الملاحقات	: بدون دوران / [F1222QD(T,P)(0~9)], [WD-12391TD(T,P,K)], 1200/ 800/ 400 [WD-12396TD(T,P,K)]

\* التصميم والمواصفات عرضة للتغيير بدون إشعار لنحسين جودة المنتجات.



مفتاح الصمولة



خرطوم دخول الماء (EA) \* 1

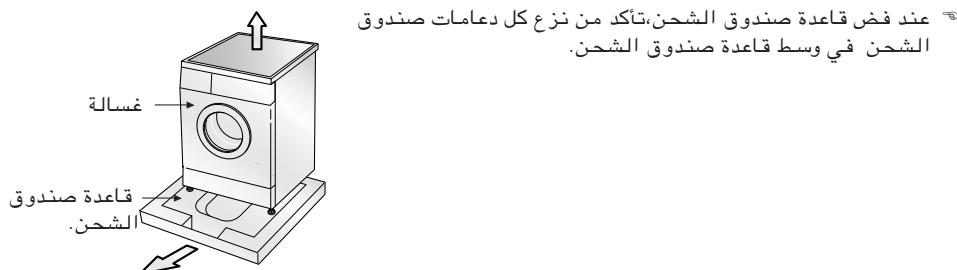
ركب جهاز الغسالة أو احفظها في مكان غير معرض لدرجة الحرارة أقل من درجة التجميد أو معرض للطقس. اعمل التوصيل الأرضي المناسب بالتأكد من جميع الرموز الحكومية والاحكام. لا بد من عدم سد الفتحات تحت الجهاز بالسجادة في حالة تركيب جهاز الغسالة على أرض مغطاة بالسجادة.

في البلدان التي هناك فيها مناطق قد ت تعرض لكترة الصوisor أو الحشرات الأخرى، خذ عناية خاصة من أجل الاحتفاظ بنظافة الجهاز وحوله في جميع الأوقات. لا تغطي ضمانة هذا الجهاز أي ضرر قد تحدثه الصوisor أو الحشرات الأخرى.

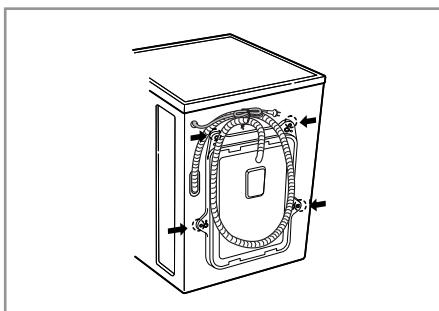
## ■ مسامير النقل

تم تثبيت الجهاز بواسطة مسامير النقل لمنع الجهاز عن حدوث الضرر داخل الجهاز أثناء النقل.

- يجب نزع صندوق الشحن ومسامير الترحيل كلها قبل استعمال الغسالة.



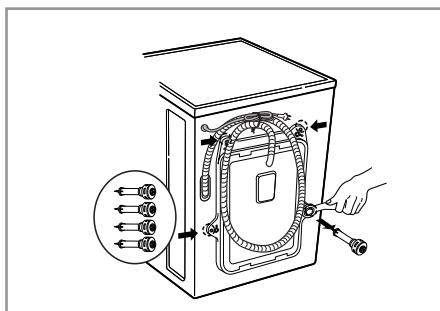
## ■ إزالة مسامير النقل



3. اسحب ٤ مسامير مع السدادات المطاطية للثقب بليوالسدادة بقليل. احفظ ٤ مسامير وملوي الصمولة لاستخدامها في المستقبل.

- كلما نقلت الجهاز، لا بد من تثبيت الجهاز بالمسامير مرة ثانية.

4. اغلق الفتحات بالأغطية المزودة.



1. لمنع حدوث ضرر داخل الجهاز أثناء النقل، تم تثبيت الجهاز بـ ٤ مسامير خاصة . قبل تشغيل الجهاز ، ازل المسامير مع السدادات المطاطية للثقب.

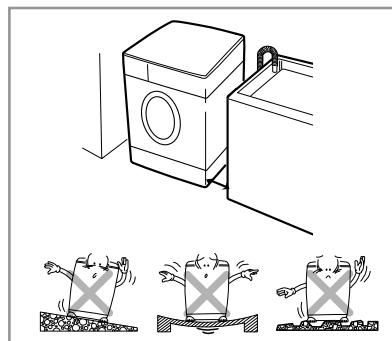
- إذا لم تزلها، هذا قد يؤدي إلى إحداث اهتزاز شديد ، وضجيج وعطل.

2. اخر ٤ مسامير بواسطة مفتاح صمولة مزود بالجهاز.

### ■ متطلبات في مكان التركيب

- الأرض المستوية :**  
الانحدار المسموح تحت جهاز الغسالة كله 1 درجة .
- مخرج التيار :**  
لا بد من وجوده في ضمن 1.5 متر من جانبي الغسالة. لا توصل إلا جهازا واحدا إلى مخرج التيار.
- المسافة الإضافية :**  
من الجدار ، والباب، والأرض المسافة المحددة مطلوبة.  
10 سم : خلف / 2 سم : جانبين يمين ويسار

لا تضع الملابس التي تغسلها أو تحفظها على أعلى جهاز الغسالة في أي وقت.  
هي تؤثر على انتهاء الغسيل أو التحكم فيه.



### ■ تحديد المكان

- ٠ تأكيد من أن دوران الهواء حول الغسالة لا يعيقه السجاد،بساط أو غيره.
- ٠ لا تحاول أبدا تصحيح أي مستوى على البلاط عن طريق قطع خشبية،ألواح خشبية أو مواد شبيه بذلك أسفل الغسالة.
- ٠ إذا استحال تجنب وضع الغسالة بالقرب من موقد غاز(فرن)أو موقد يعمل بالفحم،يجب وضع عازل(٦٠×٨٥ سم) مغطى بورق المونيوم(فويل) على الجانب المواجه للفرن أو الموق، على أن يتم إدخاله بين الجهازين.
- ٠ يجب عدم تركيب الغسالة في غرف يمكن أن تنخفض درجة حرارتها إلى دون الصفر درجة مئوية.
- ٠ الرجاء التأكد عند تركيب الغسالة سهولة وصول فني الصيانة في حالة تعطليها.
- ٠ مع تركيب الغسالة قم بتعديل الأقدام الأربع باستعمال مفتاح مسمار التر Higgins المزود للتأكد من استقرار الغسالة ووجود خلوص بمقدار ٢٠ ملم بين قمة الغسالة والجانب الأسفل للمحركات العليا.

## التركيب

### ■ التوصيل الكهربائي

1. لا تستخدم سلكاً إضافياً أو محولاً مزدوجاً.
2. إذا كان سلك التيار مضرراً، لا بد من تبديله بالجديد من قبل الصانع أو وكيل الخدمات له أو فني مؤهل شبيه من أجل تجنب خطر.
3. انزع قابس الجهاز دائمًا وأغلق حنفية الماء بعد استخدام الجهاز.
4. صل جهاز الغسالة إلى مخرج التيار الموصول أرضياً وفقاً لأحكام توصيل الأسلام.
5. لا بد من وضع الجهاز بحيث يمكن توصيل القابس إلى مخرج التيار بسهولة.
- ❖ إصلاح جهاز الغسالة لا بد من القيام به من قبل الفني المؤهل. القيام بالإصلاح من قبل الفني غير المختص قد يؤدي إلى إصابة الشخص بالجرح أو العطل الخطير. اتصل بمركز خدمات المحلي لك.
- ❖ لا تركب جهاز الغسالة في الغرف التي تكون درجة الحرارة فيها أقل من درجة التجميد. الخرطوم المتجمد قد ينكسر بالضغط عليه. وقد تتقطع وحدة التحكم الإلكتروني في درجة الحرارة فيها أقل من نقطة التجميد.
- ❖ إذا تم نقل الجهاز في الأشهر الشتائية وكانت درجة الحرارة فيها أقل من نقطة التجميد: احفظ جهاز الغسالة في درجة حرارة الغرفة لمدة بعض ساعات قبل تشغيله.

### تحذير

الجهاز ليس للاستخدام من قبل الأطفال الصغار أو مرضى العجز دون رقابة.  
لابد منراقبة الأطفال الصغار لضمان عدم اللعب بالأجهزة.

### تحذير

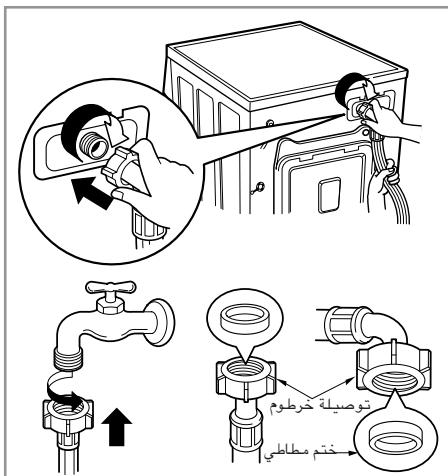
اتحذير: بالنسبة لسلك التيار الكهربائي، يوصي في معظم الأجهزة بوضع دائرة مخصصة، ذات منفذ أحادي والذي يزود التيار الكهربائي للجهاز فقط ولا يوجد به أي متألف إضافي أو دوائر فرعية.  
انتظر صفحات المواصلات في دليل المالك للتأكد.  
لا تزيد حمل منافذ الحائط.  
فك كل منافذ الحائط ذات الأحمال العالية، أو التالفة أو المترنخة أو أسلال التمدد أو الأسلاك الكهربائية البالية أو عزل الأسلاك التالفة أو المشقوق خطأ.  
ويمكن لأي من هذه المظروف أن يتسبب في صعق كهربائي أو اشتعال النار.  
اقinch سلك التيار الكهربائي، وإذا ظهر عليه أي تلف أو إهلاك، فانزعه من القابس، وأوقف تشغيل الجهاز، واستبدل السلك بسلك آخر مثالي بواسطة فني صيانة معتمد.  
احمي سلك التيار الكهربائي من سوء الاستخدام المادي أو الميكانيكي كان يتم التوائه أو خرقه أو إغلاق الباب عليه أو المشي فوقه.  
يرجى مراعاة الانتباه عند التعامل مع القوابس ومنافذ الجدران والنقطة التي يخرج السلك منها من الجهاز.

### ■ جهاز الغسالة لا بد من توصيله إلى حنفية الماء بواسطة مجموعة خراطيم جديدة ولا تستخدم مجموعة خراطيم قديمة.

### ■ توصيل خرطوم تزويد الماء

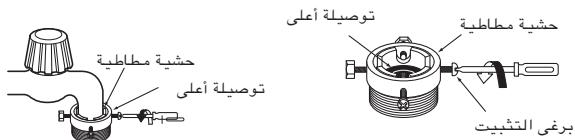
- ❖ لا بد من ضغط الماء من بين 100 kPa و 1000 kPa (10-1.0 كجم. قوة/سم<sup>2</sup>)
- ❖ لا تقرسر أو تصلب الخيط عند توصيل خرطوم تزويد الماء إلى صمام الدخول.
- ❖ إذا كان ضغط الماء أكثر من 1000 kPa ، لا بد من تركيب إداة خفض الضغط.
- الختمان المطاطيان مزودان بخرطوم تزويد الماء وهذا من أجل منع تسرب الماء.
- تأكد من توصيلات جهاز الغسالة بإحكام بفتح حنفية الماء تماماً.
- افحص حالة الخرطوم على فترات وبديل الخرطوم بجديد عند الحاجة.
- تأكد من عدم وجود لي في الخرطوم وعدم ضغط الخرطوم.

**ملاحظة:** بعد اكمال التوصيل، في حالة تسرب الماء من الخرطوم، كرر نفس الخطوات. استخدم أكثر نوع من الحنفية سهولة لإمداد الماء. وفي حالة أن الحنفية مربعة أو كبيرة جداً، انزع حلقةً بعيداً قبل إدخال الحنفية إلى المحوّل.



## ■ حنفية عادية بدون خيط وخرطوم تزويد ماء من نوع برغى

1. ارخ البرغى لثبت الحنفية.
2. ادفع التوصيلة الى الاعلى حتى تتصل الحشية المطاطية بالحنفية بإحكام. ثم ثبت ة براغي.



## ■ حنفية عادية بدون خيط وخرطوم تزويد ماء من نوع لسة واحدة

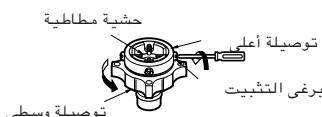
3. صل خرطوم تزويد الماء الى التوصيلة الاعلى حتى تتصل الحشية المطاطية بالحنفية بإحكام. ثم ثبت ة براغي.



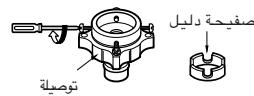
- لفصل خرطوم تزويد الماء عن التوصيلة الوسطى اغلق حنفية الماء. ثم اسحب خرطوم تزويد الماء الى الاسفل ، بدفع الصفيحة الى الأسفل.

- دور التوصيلة الوسطى لكي لا يتسرّب الماء.
- تأكّد من أن الختم المطاطي موجود داخل توصيلة الخرطوم.

1. ارخ براغي التوصيلة الأعلى



- في حالة أن قطر الحنفية أكبر من صفيحة الدليل.



- يتم توزيع جهاز الغسالة بتوصيل الماء البارد فقط.
- تأكّد من أن عدم وجود لي في الخرطوم وأن الخرطوم غير مضغوط.

### الحنفية الأفقية مستخدمة



حنفية أفقية



حنفية إضافية



حنفية مربعة

## التركيب

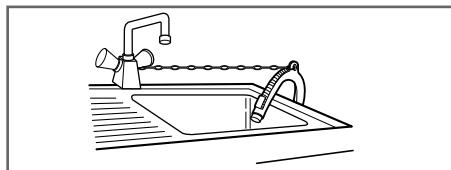
هذا الجهاز غير مصمم للاستخدام على متن البحر أو للاستخدام في العربات المتحركة مثل القافلة والطائرة ... الخ.

أوقف **العنفية** في حالة عدم استخدام الجهاز لمدة طويلة (مثل الإجازة) ، خاصة ليس هناك الفتحة للتصريف (الأخدود) بالقرب.

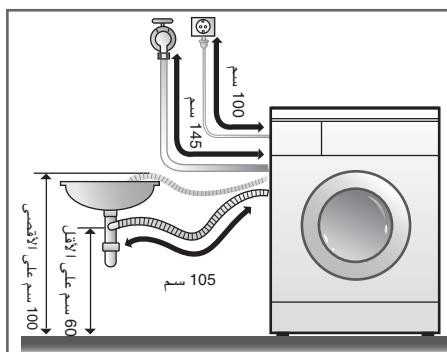
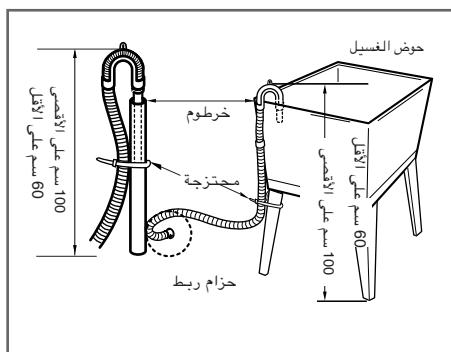
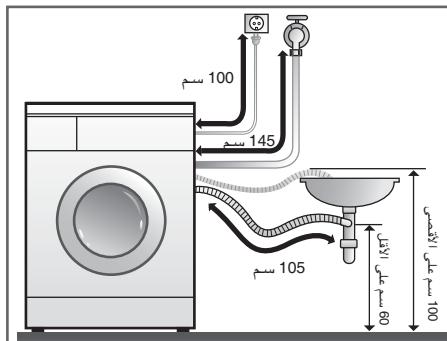
عند طرد الجهاز، اقطع الكابل الرئيسي ودمّر القابل واكسر قفل الباب لمنع الصغر من سقوطهم في داخل الجهاز.

مادة الحشية (مثل الأفلام والستيروفوم) قد تكون خطيرة للأطفال. هناك خطر الاختناق ! اترك جميع التغليفات جيداً على البعد عن الأطفال.

### ■ تركيب خرطوم التصريف



- عند تركيب خرطوم التصريف في البالوعة، ثبته بإحكام بواسطة حبل.
- تثبيت خرطوم التصريف المناسب يحمي الأرض من الضرر بسبب تسرب الماء.



- لا بد من وضع خرطوم التصريف بارتفاع أعلى من 100 سم من الأرض.
- تثبيت خرطوم التصريف المناسب يحمي الأرض من الضرر بسبب تسرب الماء.
- في حالة أن خرطوم التصريف طويل جداً، يرجى عدم ملء الغسالة. هذا قد يؤدي إلى إحداث ضجيج غير عادي.

## ■ ضبط الاستواء

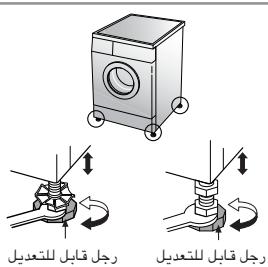
**1.** استواء جهاز الغسالة الصحيح يمنع الضجيج والاهتزاز الشديد. ركب جهاز الغسالة على أرض مستوية وثابتة، والأفضل في زاوية الغرفة.

\* ملاحظة: الأرض من الخشب أو من نوع الإسناد قد يؤدي إلى إحداث الاهتزاز الزائد أو الخطأ في توازن الحمل.



**2.** إذا كانت الأرض غير مستوية، اضبط الرجل القابل للتعديل كما تريده. ( لا تدخل قطعة من الخشب .. الخ تحت الرجل ) تأكيد من ثبات جميع أربعة أرجل ووضعها على الأرض ثم تأكيد من أن الجهاز مستوي تماما. (استخدم ميزان التسوية)

\* بعد تعديل القدم، أحكم ربط صمولة الربط عن طريق تدويرها عكس اتجاه دوران الساعة.



### \* الفحص القطري

عند الضغط على حافة أعلى جهاز الغسالة قطريا، لا بد من عدم تحرك جهاز الغسالة إلى الأعلى والأسفل أبدا.

(يرجى فحص كلا الاتجاهين)

إذا تحرك جهاز الغسالة عند الضغط على أعلى جهاز الغسالة قطريا، اضبط الأرجل من جديد.



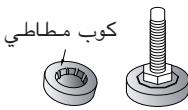
## ■ بلاط مسلح

\* يجب أن يكون سطح التركيب نظيفاً، جافاً ومستوياً.  
• ركب الغسالة على بلاط صلب مسلح.

### ■ الأرض من القراميد (الأرض الزرقاء)

\* ضع كل قدم من الجهاز على كل مسند لها وعدل استواء الجهاز مناسباً (قطع مسند قدم بـ  $70 \times 70$  ملم) والتحقق القطع على القرمدة الجافة بحيث الجهاز موجود.)

\* مسند القدم صنع من المادة اللاصقة الذاتي التي تستخدم على السلاليم والخطوات المضادة للزلق .



### ■ أرضية خشبية

\* الأرضية الخشبية يمكن أن تؤدي إلى الاهتزاز.

• لمنع الاهتزاز نوصيك بوضع أكواب مطاطية أسفل كل قدم، بسمك

15 ملم على الأقل أسفل الغسالة، على أن يتم التثبيت باثنين من بلاط مسلح مع مسامير.

• إذا كان ممكناً، ركب الغسالة على إحدى زوايا الغرفة، حيث يكون البلاط أكثر ثباتا.

\* أدخل الأكواب المطاطية لخفض الإهتزاز.

\* يمكنك الحصول على الأكواب المطاطية: (بي/رقم قطع غيار ال جي 4620ER4002B) هام!

\* تحديد مكان الغسالة وتسويتها يؤكد تشغيل أطول ومعتمد ومنظم.

\* يجب أن تكون الغسالة في وضع أفقى بالكامل وأن تكون في وضع معتمد بالكامل.

\* يجب عدم «أرجحة» كل الزوايا تحت التحميل.

\* يجب أن يكون سطح التركيب نظيفاً، خالياً من شمع البلاط وأي طلاء لزج.

\* لا تترك قدم الغسالة متبللة. إذا أصبحت قدم الغسالة متبللة، قد يحدث زلتها.

## ■ قبل الغسيل الأول

اخر دورة (قطن 60° م و اضف نصف حمل من مسحوق الغسيل) تسمح للوحدة بالغسيل بدون وضع ملابس. هذا يزيل الرواسب من الطليل التي قد تبقى أثناء إنتاج الجهاز.

## ■ العناية قبل الغسيل

### 1. رقعة العناية

ابحث عن رقعة العناية الموجودة في ملابسك. هذه الرقعة تعرفك محتويات الأقمشة للملابس وكيفية غسلها.

### 2. الفرز

للحصول على أفضل نتائج، افرز الملابس إلى نوع يمكن غسلها بدوران نفس الغسيل.

درجة حرارة الماء وسرعة التدوير والأقمشة المختلفة مطلوبة لغسلها بطرق مختلفة.

افرز دائمًا الملابس باللون الغامق من الملابس باللون الخفيف والملابس البنياء. اغسل الملابس منفصلة بين الملابس الصبوغة والملابس الكتانية وقد يحدث تحويل اللون للملابس البنياء ... الخ. إذا أمكن، لا تغسل الملابس الشديدة الوسخ مع الملابس الخفيفة الوسخ.

وسخ (شديد ، عادي ، خفيف) فرز الملابس وفقاً لمستوى الوسخ.

لون (أبيض ، خفيق ، غامق) افضل الملابس البيضاء عن الأقمشة الملونة

كتان (منتجات كتانية جامع كتان) اغسل منتجات كتانية وملابس يجمع الكتاب انفصلا.

### 3. العناية قبل الحمل

ضع الملابس الكبيرة والصغيرة معا. في هذه الحالة، ضع الملابس الكبيرة أولا. لا بد من عدم وضع الملابس الكبيرة أكثر من نصف كل الحمل.

لا تغسل الملابس الفردية. هذا قد يؤدي إلى عدم التوازن في الحمل. اضف قطعة أو قطعتين متباينتين.

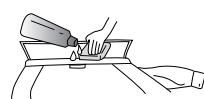
- افحص جميع الجيوب للتأكد من أنها فارغة.  
الأشياء مثل المسامير ، ومشبك الشعر ، وعود الثقب ، الأقلام ، والقطع المعدنية والمفاتيح قد تؤدي إلى إحداث ضرر في كلي جهاز الغسالة والملابس.



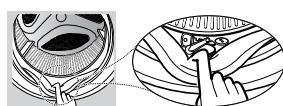
- أغلق السحاب، الخطاف، والحبيل للتأكد من أن هذه المواد لا تعلق بالملابس الأخرى.



- امسح الوسخ والبقع بواسطة فرشاة مع سائل الغسيل القليل بالماء على الوسخ مثل الياقة والكم للمساعدة في إزالة الوسخ.



- افحص الطيات للحشية المرنة (رمادية) وانزع أي أشياء صغيرة إذا كانت موجودة.
- افحص داخل الحوض وانزع أي أشياء موجودة داخله من أجل دورة الغسيل القادمة.



- اخرج أي ملابس أو أشياء في الحشية المرنة لمنع الملابس والخشية من الأضرار.

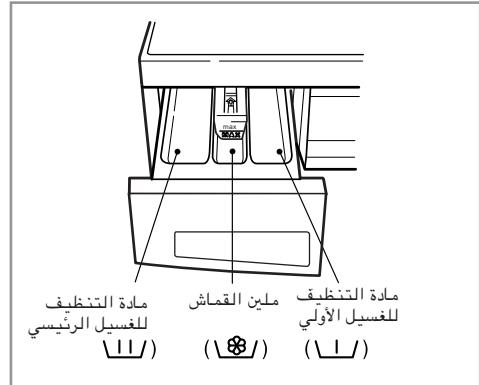


## إضافة مادة التنظيف

### ■ إضافة مادة التنظيف وملين القماش

#### 1. دوّلاب التوزيع

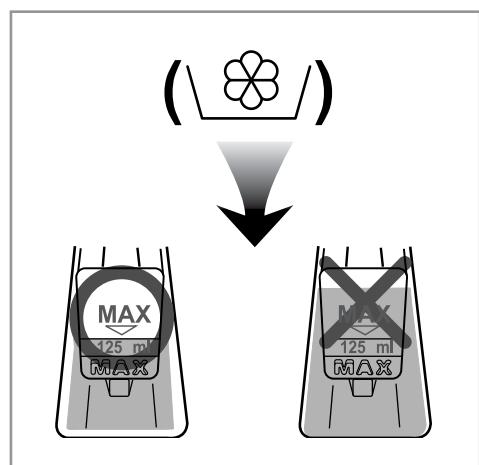
- الغسيل الرئيسي فقط ↪ ١١١
- الغسيل الأولي + الغسيل الرئيسي ↪ ١١٠ ١١١



#### 2. إضافة ملين القماش

- لا تملأ ملين القماش أكثر من الخط الأقصى للملء.
- الإفراط في الملء قد يؤدي إلى توزيع ملين القماش الذي يوشخ الملابس.
- لا تترك ملين القماش في دوّلاب مادة التنظيف لمدة أكثر من يومين.
- (ملين القماش قد يتصلب)
- تتم إضافة ملين القماش أثناء آخر دوران من الشطف أو توماتيكيا.
- لا تفتح الدوّلاب أثناء توزيد الماء.
- محلولات (بنزين ... الخ) غير مسموحة.

**ملاحظة :** لا تصب ملين القماش على الملابس مباشرة.

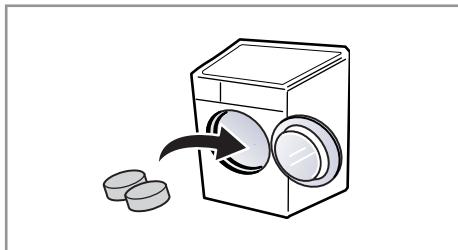


3. جرعة مادة التنظيف

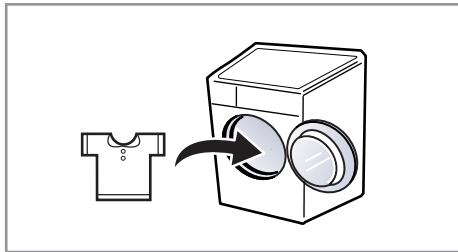
- تتدفق مادة التنظيف من الموزع في بداية الدوران.
  - \* اللمحات
    - الحمل الكامل : وفقا لنصائح الصانع.
    - الحمل الجزئي : 4/3 من الكمية العادلة
    - الحمل الأدنى : 2/1 من الحمل الكامل

## 5. استخدام الأقراص.

١) افتح الباب وضع الأقراص في الحوض.



٢) ضع الملابس في الحوض.



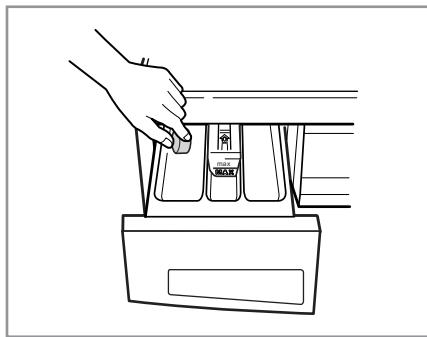
٣) اغلق الباب.

- لا بد من استخدام مادة التنظيف وفقاً لتعليمات مادة التنظيف من قبل الصانع.
  - إذا استخدمت كمية من مادة التنظيف أكثر من الكمية الموصى بها ، قد تحدث الرغوة الكثيرة جدا وهذا يخفض كفاءة الغسيل أو يؤدي إلى الحمل الشقيق للموتور .  
● ي يؤدي الى العطل)

- استخدم مسحوق مادة التنظيف فقط لجهاز الغسالة بالحمل الأمامي.

- كمية مادة التنظيف يمكن تعديلاها حسب درجة حرارة الماء ، ونوع الماء ، وكمية الملابس، ومستوى الوسخ للملابس. من أجل أفضل نتائج، تجنب الرغوة الزائدة.

#### ٤. منقى الماء



- منقي الماء مثل الكالجيون يمكن استخدامه لخفض كمية من مسحوق الغسيل في مناطق فيها الماء العسير للغاية.  
وزعّه وفقاً للكمية المبيتة في العلبية. واضيف مسحوق الغسيل أولاً ثم منقي الماء.

- استخدم كمية من مسحوق الغسيل لتنقية الماء.

■ الدوران الموصى به وفقاً لنوع الغسيل

البرنامج	نوع القماش	درجة حرارة مناسبة	اختياري	حمل أقصى
القطن	افحص إذا كان الغسيل بالجهاز ممكناً أم لا (قطن أبيض، منشفة كتانية ، أغطية)	٩٥° م	الغسيل الأولي شطف الملابس الطبي عناية لمنع التجاعيد الكثيف	مقدار
	ملابس ثابتة اللون (قمصان، ثياب النوم ، بيجاما...) وقطن أبيض خفيف وسعف (ملابس دالخية)	٦٠° م (بارد، ٣٠° م، ٤٠° م)		
	بوليمايد، إكلييليك ، بوليستير	٤٠° م (بارد، ٣٠° م، ٦٠° م)		
الاصطناعي	القطن الخفيف الوسع	٦٠° م (بارد، ٣٠° م، ٤٠° م)	-	أقل من 3 كجم
	الملابس الملونة الخفيفة الوسع	٣٠° م (بارد، ٤٠° م)		
	القطن السريع	٣٠° م (بارد، ٣٠° م، ٤٠° م)		
السريع ٣٠	الملابس الرقيقة والصوفية «علامة « الغسيل اليدوي »	٣٠° م (بارد، ٤٠° م)	الكثيف	أقل من 2 كجم
	ملابس رقيقة وسهلة الضرر	٣٠° م (بارد، ٤٠° م)		
	الضخم	(بارد) ٣٠° م		
رعاية باليو	الملابس السميكة التي تتعرض لكمية كبيرة من الماء (البلوزة)	٦٠° م (بارد، ٣٠° م)	-	أقل من 2 كجم
	لأغطية الأسرة فقط	٩٥° م (بارد)		
	إزاللة بقع البروتين	٩٥° م (بارد)		
رعاية الأطفال	غسل ملابس الأطفال	٦٠° م (بارد)	الغسيل الأولي شطف الملابس الطبي عناية لمنع التجاعيد الكثيف	مقدار
	إزاللة بقايا مسحوق الغسيل بعد الغسيل بالغلي.	٩٥° م		
	رعاية الغسيل بالغلي	٩٥° م (بارد)		

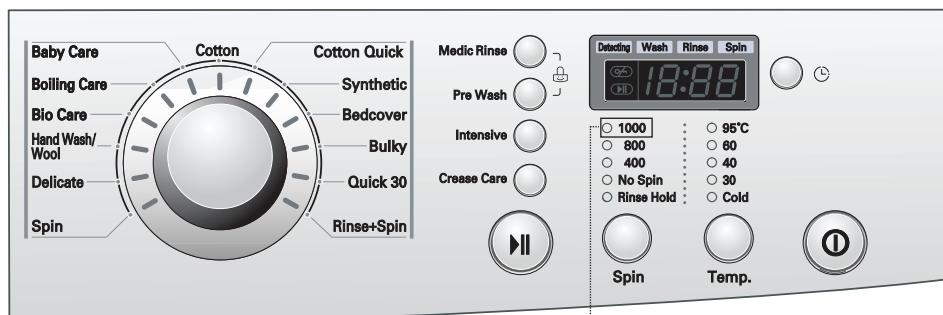
\* الغسيل الأولي : للملابس ثقيلة الوسع، دوران « الغسيل الأولي » مفيد. الغسيل الأولي يستخدم في برنامج الملابس الملونة والبيضاء والاصطناعية.

\* شطف الملابس الطبي : للحصول على فعالية عالية أو نقاء أفضل عند تشغيل الشطف، يمكن اختيار الخيار شطف الملابس الطبي.

\* الكثيف : إذا كانت الملابس متتسخة بالواسع التقليل ، من الأفضل استخدام « الكثيف » اختياري.

\* إعداد البرنامج بواسطة الخيار شديد للاختيار وفقاً للقانون EN60456, IEC60456

\* عناية لمنع التجاعيد : إذا أردت منع التجاعيد ، اختر هذا الزر مع سرعة التجفيف .



- 1000 : [F1022QD(T,P)(0~9)], [WD-10391TD(T,P,K)], [WD-10396TD(T,P,K)]
- 1200 : [F1222QD(T,P)(0~9)], [WD-12391TD(T,P,K)], [WD-12396TD(T,P,K)]

### 2 . الاختيار اليدوي

- اضغط على زر Power لتشغيل الجهاز.
- اختر الأحوال التي تريده استخدامها،  
بتدوير حلقة البرنامج والضغط على كل زر.  
لاختيار كل حالات الغسيل، يرجى مر احعة  
صفحات من 16 و حتى 21.
- اضغط على زر التشغيل/التوقف المؤقت .

### 1 . للاستخدام في البرنامج الأساسي(القطن)

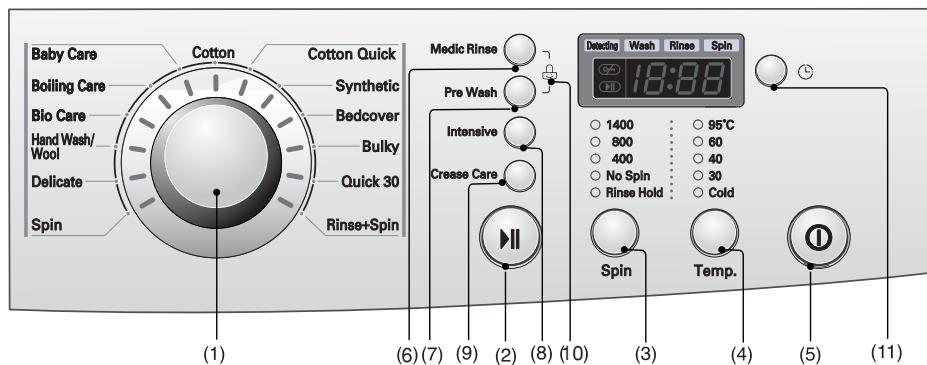
- اضغط على زر Power لتشغيل الجهاز.
- اضغط على زر التشغيل/التو قف المؤقت .
- الحلقة الأساسية
- الغسيل : الغسيل الرئيسي
- الشطف : 3 مرات
- التجفيف :

دورة في الدقيقة 1000  
[F1022QD(T,P)(0~9)], [WD-10391TD(T,P,K)],  
[WD-10396TD(T,P,K)]

دورة في الدقيقة 1200  
[F1222QD(T,P)(0~9)], [WD-12391TD(T,P,K)],  
[WD-12396TD(T,P,K)]

- درجة حرارة الماء : 60 ° م  
- البرنامج : القطن

# كيفية استخدام الغسالة



(9) الزر : عنابة لمنع التجاعيد

(10) إغلاق الطفل

(11) الزر : تأجيل الوقت

(5) الزر : الطاقة

(6) الزر : شطف الملابس الطبي

(7) الزر : الغسيل الأولى

(8) الزر : الكثيف

(1) برنامج

(2) الزر : التشغيل/التوقف المؤقت

(3) الزر : التجفيف

(4) الزر : درجة حرارة

## الاختياري

### 3. الكثيف

- إذا كانت الملابس متسخة بواسطه التقليل ، من الأفضل استخدام «الكثيف» الاختياري.
- باختيار الكثيف الاختياري، قد يزيد وقت الغسيل حسب البرنامج المختار.

● بالضغط على زر الاختياري، يمكنك اختيار وظيفة الاختياري.



### 4. عنابة لمنع التجاعيد

- إذا أردت منع التجاعيد ، اختر هذا الزر مع سرعة التجفيف .
- إذا أضيئ المؤشر، يتم اختيار هذه الوظيفة.

### 1. شطف الملابس الطبي

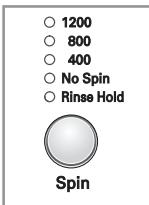
- للحصول على فعالية عالية أو نقاء أفضل عند تشغيل الشطف، يمكن اختيار الخيار شطف الملابط الطبية.

### 2. الغسيل الأولى

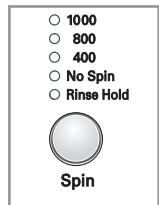
- إذا كانت الملابس شديدة الوضوء، دوران « الغسيل الأولى ». مفيد.
- الغسيل الأولى يستخدم في برنامج القطن والاصطناعي.

## التجفيف

- بلاضغط على زر التجفيف، يمكنك اختيار سرعة التجفيف.



[F1222QD(T,P)(0~9)], [WD-12391TD(T,P,K)],  
[WD-12396TD(T,P,K)]



[F1022QD(T,P)(0~9)], [WD-10391TD(T,P,K)],  
[WD-10396TD(T,P,K)]

## 2. لا تجفيف

- إذا تم اختيار «لا تجفيف» ، يتوقف جهاز الغسالة عن العمل بعد تصريف الماء.

## 3. انتظار الشطف

- إذا أردت أن تترك الملابس في جهاز الغسالة بدون تجفيف بعد الشطف لمنها من التجاعيد، يمكنك اختيار وظيفة انتظار الشطف بلاضغط على زر التجفيف.

- من أجل عمليات التصريف أو التجفيف ، عند اكتمال وظيفة انتظار الشطف باستخدام حلة البرنامج يجري البرنامج المطلوب. (التجفيف).

إذا أضيئ المؤشر ، يتم اختيار الوظيفة.

## 1. اختيار التجفيف

- سرعة التجفيف تختلف وفقا للبرنامح كما يلى .

[F1022QD(T,P)(0~9)], [WD-10391TD(T,P,K)],  
[WD-10396TD(T,P,K)]

- انتظار الشطف-لا تجفيف-400-800-1000

- الرقيق ، رعاية الأطفال، أغطية الأسرة،  
الاصطناعي، الغسيل اليدوي/الصوف،  
القطن السريع، عناية الغسيل بلاختي

- انتظار الشطف-لا تجفيف-400-800-

- التجفيف

1000-800-400-

[F1222QD(T,P)(0~9)], [WD-12391TD(T,P,K)],  
[WD-12396TD(T,P,K)]

- القطن، الشطف + التجفيف، لسرعه ٣٠  
رعايه باليو، الضخم

- انتظار الشطف-لا تجفيف-400-800-1200

- الرقيق ، رعاية الأطفال، أغطية الأسرة،  
الاصطناعي، الغisel اليدوي/الصوف،  
القطن السريع، عناية الغisel بلاختي

- انتظار الشطف-لا تجفيف-400-800-

- التجفيف

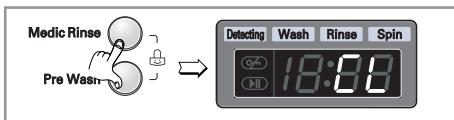
1200-800-400-

## إغلاق الطفل



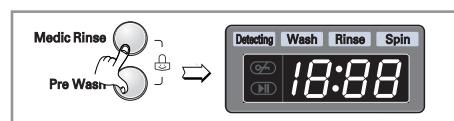
إذا أردت إغلاق جميع الأزرار لمنع طفل أو معوقين عن تشغيل، يمكنك استخدام هذه الوظيفة.

- يمكنك ضبط إغلاق الطفل بالضغط على زر درجة Medic Rinse وزر Pre Wash في نفس الوقت.



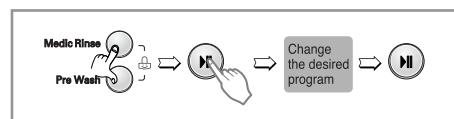
● عند ضبط وظيفة إغلاق الطفل، لا تعمل جميع الأزرار باستثناء زر الطاقة.

- لإلغاء نظام إغلاق الطفل، ابق ضاغطاً على زر Medic Rinse وزر Pre Wash في نفس الوقت مرة ثانية.



● إذا أردت تغيير البرنامج في حالة عمل وظيفة إغلاق الطفل، ابق ضاغطاً على زر Pre Wash وزر Medic Rinse معاً.

1. ابق ضاغطاً على زر Medic Rinse.
2. اضغط على زر التشغيل/التوقف المؤقت.
3. غير البرنامج المطلوب واضغط على زر التشغيل/التوقف المؤقت.



● يمكنك ضبط وظيفة إغلاق الطفل في أي وقت ويتم إلغاء إغلاق الطفل أوتوماتيكياً في حالة حدوث الخطأ في التشغيل. كما تعمل وظيفة إغلاق الطفل في حالة انطفاء الطاقة.

## درجة حرارة الماء

● بواسطة قرص البرنامج، يمكنك اختيار درجة حرارة الماء.

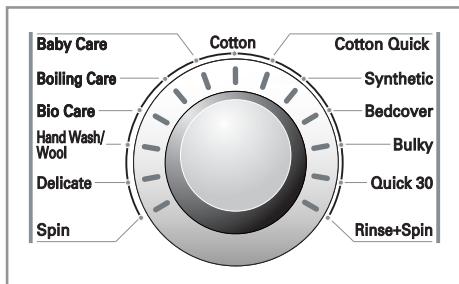
- بارد -  $30^{\circ}\text{C}$  /  $60^{\circ}\text{F}$  -



- يمكنك اختيار درجة حرارة الماء وفقاً للبرنامج.

يضاء مؤشر درجة حرارة الماء المختارة. لمزيد من المعلومات بتفاصيل، يرجى مراجعة صفحة 14.

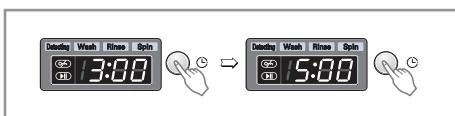
### البرنامج



- تستخدم 13 برامح وفقا لنوع الملابس.
- سيضاء المؤشر للإشارة الى البرنامج المختار
- عند الضغط على زر التشغيل/التوقف المؤقت، يتم اختيار برنامج القطن أوتوماتيكي.
- بالضغط على زر البرنامج، يتم اختيار البرنامج بالترتيب « القطن – القطن السريع – الاصطناعي – أغطية الأسرة – الضخم – السريع ٣٠ – الشطف + التجفيف – التجفيف – الرقيق – الغسيل اليدوي/الصوف – رعاية باليو – عناية الغسيل بالغلي – رعاية الأطفال

لمعرفة نوع الملابس لكل برامح، يرجى مراجعة صفحة 14.

### تأجيل الوقت



- الإجراءات الاستعدادية للغسيل قبل تشغيل « تأجيل الوقت »
- افتح حنفيه الماء.
  - ضع الملابس واغلق الباب.
  - ضع مادة التنظيف وملين القماش في الدوّلاب.

- كيفية ضبط « تأجيل الوقت »
  - اضغط على زر Power.
  - اضغط على زر Program لاختيار البرنامج المطلوب.
  - اضغط على زر Time Delay واضبط الوقت المرغوب فيه.
  - اضغط على زر التشغيل/التوقف المؤقت .
  - ( تومض « : » )

- إذا ضغطت على زر Time Delay ، تعرض « 00:30 » على زجاج العرض. وأقصى وقت للتأجيل ١٩ ساعة وأدنى وقت من التأجيل ٢ ساعات.

- كلما ضغطت على الزر يزيد وقت التأجيل بواقع ساعة.

- لإلغاء تأجيل الوقت ، اضغط على زر Power.
- وقت التأجيل هو « وقت مقدر » من انتهاء دوران الغسيل أو العمليات المختارة.
- وفقاً لحالة توزيد الماء ودرجة الحرارة، تأجيل الوقت وقت الغسيل الحقيقي قد يختلف.

## كيفية استخدام الغسالة

### التشغيل/التوقف المؤقت



#### 1. التشغيل

- زر التشغيل/التوقف المؤقت هذا يستخدم لتشغيل دوران الغسيل أو التوقف المؤقت من هذا الدور ان.
- لإلغاء وظيفة تأجيل الوقت، لا بد من الضغط على زر الطاقة الكهربائية.

#### 2. التوقف المؤقت

- إذا أردت توقف الجهاز مؤقتاً عن دوران الغسيل، اضغط على زر التشغيل/التوقف المؤقت.
- بعد الضغط على زر التوقف المؤقت بدون ضغط على أي زر، يتوقف الجهاز عن العمل أو توماتيكيًا بعد 4 دقائق.

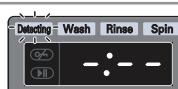
**ملاحظة:** لن يفتح الباب لمدة دقيقة أو دقيقتين بعد اختيار التوقف المؤقت، أو عند نهاية دوران الغسيل.

### قفل الباب



- يضاء كلما يتم قفل الباب للغسالة.
- يمكنك إغلاق باب الغسالة بضغط على زر التشغيل/التوقف المؤقت لإيقاف الغسالة عن العمل.
- يمكنك فتح الباب بعد تأجيل لمدة قصيرة.

### كشف



- أثناء ظهور "كشف" في العرض، يعمل الجهاز ببطء ويكتفى ببعض الملايين الموضوّعة في حوض الغسيل.
- ويستغرق هذا بعض ثوانٍ.
- متوفّر في القطن ، الاصطناعي.

### الطاقة



#### 1 . الطاقة

- اضغط على زر الطاقة لتشغيل/إيقاف الجهاز.
- لإلغاء وظيفة التشغيل/التوقف المؤقت، يمكنك استخدام هذا الزر.

#### 2 . البرنامج الأساسي

- عند الضغط على زر الطاقة، جهاز الغسالة مستعد لدوران الملابس الملونة. والحالات الأساسية الأخرى كما يلي.
- إذا أردت الاستمرار في دوران الغسيل بدون اختيار برنامج، اضغط على زر التشغيل/التوقف المؤقت فقط ثم ببدأ جهاز الغسالة بـ العمل.

البرنامج الأساسي

[F1022QD(T,P)(0~9)], [WD-10391TD(T,P,K)], ●  
[WD-10396TD(T,P,K)]

- برنامج القطن / الغسيل الرئيسي / الشطف العادي / 1000 دورة في الدقيقة / 60° م

[F1222QD(T,P)(0~9)], [WD-12391TD(T,P,K)], ●  
[WD-12396TD(T,P,K)]

- برنامج القطن / الغسيل الرئيسي / الشطف العادي / 1200 دورة في الدقيقة / 60° م

## العرض

### 3 . انتهاء الغسيل

- عند انتهاء دوران الغسيل، يعرض "End" على العرض المتعدد.

### 4 . الوقت المتبقى

- اثناء دورة الغسيل، يظهر الوقت المتبقى لعملية الغسيل على العرض.
- البرنامج الموصى به من الصانع.

\* ( ) : [F1022QDP(0~9)] , [F1222QDP(0~9)] , WD-10391TDP  
WD-12391TDP , WD-10396TDP , WD-12396TDP

1 : 50(54)	Cotton
1 : 15	Synthetic
1 : 35	Cotton Quick
51'	Delicate
49'	Hand Wash/Wool
30'	Quick 30
18'(22')	Rinse+Spin
2:24(45)	Baby Care
2:22(26)	Bio Care
59'	Bulky
1:40	Bedcover
2:17(48)	Boiling Care
13'(17')	Spin



### 1 . عرض الوظيفة الخاصة

- عند اختيار إغلاق الطفل، يظهر مؤشر «L» على زجاج العرض.
- عند اختيار تأجيل الوقت، هذا يشير إلى الوقت المتبقى لانتهاء البرنامج المختار.

### 2 . عرض التشخيص الذاتي

- إذا حدثت مشكلة في الغسالة ، يعرض نوع المشكلة.
  - FE : مشكلة فيضان الماء
  - JE : الباب غير مغلق
  - EE : الحمل الزائد في المотор
  - LE : الحمل الزائد على المотор
  - IE : المشكلة في مدخل الماء
  - DE : المشكلة في التصريف
  - UE : مشكلة عدم التوازن
  - HE : مشكلة درجة حرارة الماء
  - PF : قد حدث انقطاع الكهرباء في جهاز الغسالة.

إذا عرضت حروف الأخطاء هذه ، يرجى مراجعة دليل تحرير الخلل وإصلاحه الموجود في صفحة 26 واتبع الدليل.

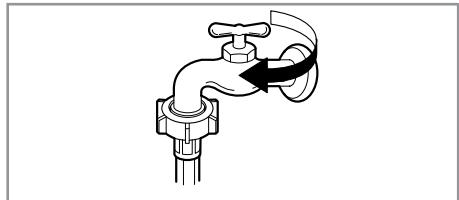
- قد يختلف وقت الغسيل تبعاً لحجم حمل الغسيل و ضغط الماء ، ودرجة حرارة الماء و ظروف الغسيل الأخرى.
- إذا ظهر اختلال في التوازن أو إذا عمل برنامج إزالة الرغوة ، يزيد طول فترة الغسيل. (وقت الزيادة على الأقصى ٥ دقيقة)

- \* قبل تنظيف الأسطح الداخلية لجهاز الغسالة، افصل قابس الجهاز من مخرج التيار الكهربائي لتجنب صدمات كهربائية وخطر صدمات كهربائية.
- \* عند طرد الجهاز، اقطع الكابل الرئيسي ودمّر القابل واكسر قفل الباب لمنع الصغر من سقوطهم في داخل الجهاز.

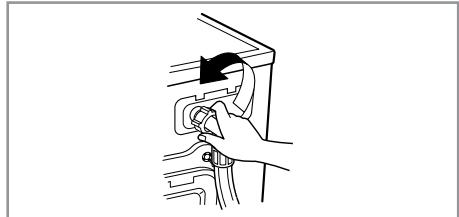
### ■ مصفاة مدخل الماء

- تومض رسالة خطأ "E1" على لوحة التحكم في حالة أن الماء لا يدخل إلى دولاب مادة التنظيف.
- إذا كان الماء عسراً جداً أو احتوى على الثقل، قد تتسدّد مصفاة مدخل الماء.  
لذلك فكرة جميلة أن تتنفس المصفاة من حين إلى آخر.

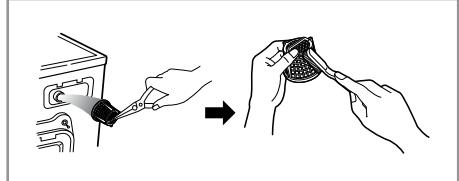
1. اغلق حنفيّة الماء.



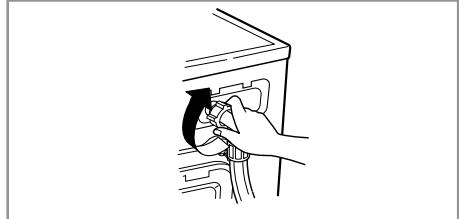
2. ارْخِ بُرْغِيَّ خرطوم مدخل الماء



3. نظف المصفاة بواسطة الفرشاة الخشنة والصلبة.



4. ثبت خرطوم مدخل الماء بإحكام.



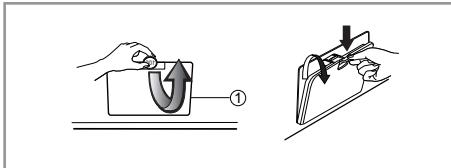
### ■ مصفاة مضخة التصريف

\* مصفاة التصريف تجمع الخيوط والأشياء الصغيرة المتبقية في الملابس.  
افحص بانتظام أن المصفاة نظيفة لتضمن التشغيل الناعم لجهاز الغسالة.

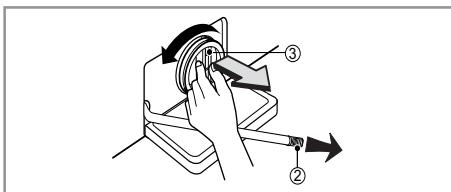
#### ▲ تحذير

- \* أولاً صرّف الماء بواسطة خرطوم التصريف ثم افتح مصفاة مضخة التصريف لإزالة أي شيء مسدود.
- \* خذ عنانية عند تصريف الماء إذا كان الماء حارا.
- \* اترك الماء ليصبح بارداً قبل تنظيف مضخة التصريف، مع تفريغ طاريء أو فتح الباب في حالة طارئة.

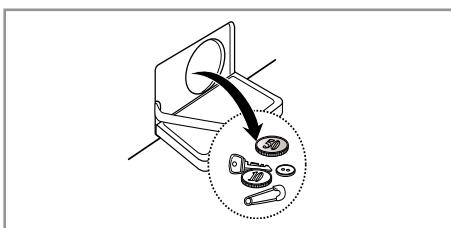
1. افتح الغطاء السفلي . قم بتفريغ السدادة لسحب الخرطوم للخارج .



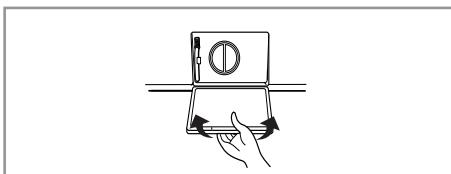
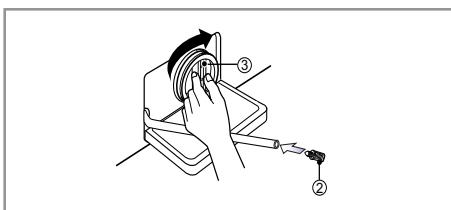
2. افصل قابس التصريف(2) ، ليسلل الماء الى الخارج . في هذه الحالة، استخدم وعاء لمنع سيل الماء على الأرض . إذا لم يسل الماء ، دور مصفاة المضخة (3) الى اليسار للفتح.



3. إذا لم يسل الماء ، دور مصفاة المضخة (3) الى اليسار للفتح.

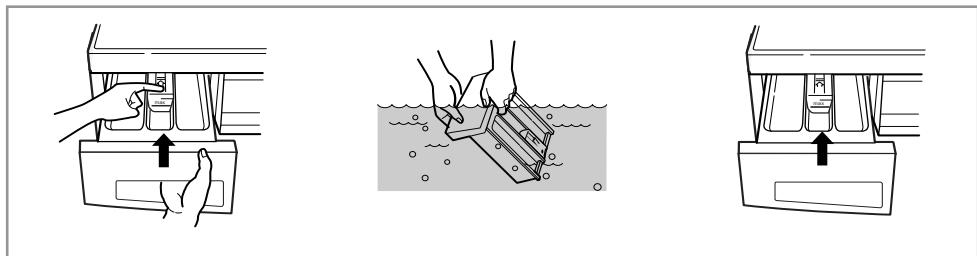


4. ازل أي شيء غريب من مصفاة المضخة (3).  
بعد التنظيف، دور مصفاة المضخة (3) باتجاه عقارب الساعة وادخل قابس التصريف(2) الى مكانه الأصلي . اغلق غطاء الغلاف الأسفل.



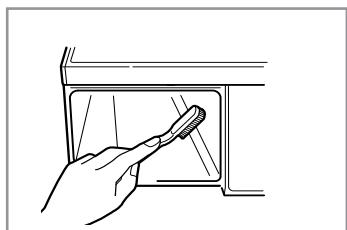
### ■ دولاب الموزع

- \* بعد وضع مادة التنظيف وملين القماش في الدولاب.
- لا بد من تنظيف الدولاب من حين الى آخر بالماء الجاري.
- عند الحاجة يمكنك سحب الدولاب تماما من جهاز الغسالة بالضغط على الدولاب الى الأسفل وسحبه الى الخارج.
- من أجل التنظيف السهل، يمكنك إزالة الجزء الاعلى من حجيرة ملين القماش.



### ■ اف مكان داخلي للدولاب

- \* قد تترافق مادة التنظيف داخل المكان الداخلي فلا بد من تنظيفه أحيانا بفرشاة الأسنان.
- عند انتهاء التنظيف، اعد الدولاب الى مكانه واجر دوران الشطف بدون ملابس.



### ■ حلقة الغسيل

- إذا عشت في منطقة المياه العسرة ، تكون صفيحة الكلس باستمرار في الأماكن التي لا يمكن أن تراها ولا تزيلها بسهولة . تكون صفيحة الكلس يسد الأجهزة وإذا لم تفحصه ولا بد من تبديله أخيرا.
- بالرغم من أن حلقة الغسيل مصنوعة من الفولاذ الذي لا يصدأ، قد يحدث الصدأ بسبب الأشياء المعدنية الصغيرة ( مشبك الورق ، ودبابيس الأمان) التي كانت تبقى في الحلقة.
- لا بد من تنظيف حلقة الغسيل من حين الى آخر.
- إذا استخدمت مادة التنظيف و مادة الصبغ أو مادة التبييض غير القياسية ، تأكك من أنها مناسبة للاستخدام في جهاز الغسالة.
- \* المواد غير القياسية تحتوى على المكونات التي قد تؤدى الى ضرر في جهاز الغسالة.
- \* ازيل البقع بسائل التنظيف الخاص بالفولاذ الذي لا يصدأ.
- \* لا تستخدم صوف الفولاذ أبدا.

### ■ تنظيف الغسالة

#### 1. الأسطح الخارجية

الصيانة المناسبة لجهاز الغسالة تستطيع تمديد عمر الجهاز .  
يمكنك تنظيف الأسطح الخارجية لجهاز الغسالة بملاء الدافئ ومادة التنظيف المعايدة غير الكاشطة للمنزل.

امسح أي سائل مصبوب فورا . وامسحها بالقماش الربط.  
لا تحاول ضرب الأسطح للجهاز بالأشياء الحادة .

\* هام : لا تستخدم الميشيلات ، والمشعшие أو المنتجات الشبيهة .

#### 2. الأسطح الداخلية

حقف حول باب الغسالة المفتوح والخشية القابلة للثنى والباب الزجاجي . هذه المناطق لا بد من تنظيفها لضمان كتم الماء بإحكام .

اعمل جهاز الغسالة بدوران كامل باستخدام الماء الحار .  
كرر الإجراءات عند الحاجة .

**ملاحظة :** ازل ثفل الماء اليسير باستخدام مادة تنظيف فقط برقة الاستخدام الآمنية لجهاز الغسالة .

### ■ تعليمات عند حلول فصل الشتاء

إذا حفظت جهاز الغسالة في منطقة قد يتجمد الماء فيها أو يتغير الطقس فيها إلى درجة الحرارة المنخفضة حتى يتجمد الماء، اتبع هذه التعليمات عند حلول فصل الشتاء من أجل منع ضرر في جهاز الغسالة .

1. اغلق حنفيه الماء .
2. افصل الخرطوم من حنفيه الماء وصرف الماء من الخرطوم .
3. صل قابس التيار الكهربائي الى مخرج التيار الذي تم توصيله الأرضي المناسب .
4. اضاف ١ غالون (3,8 لتر) من سائل مقاومة التجميد الخاص للسيارة غير المتسم (RV) لتفريغ حلة الغسيل . اغلق الباب .
5. اضبط دوران التجفيف واترك جهاز الغسالة يدور لمدة دقيقة واحدة لتصريف جميع الماء من الغسالة .  
يخرج جميع السوائل مقاومة التجميد RV تماما .
6. انزع قابس التيار الكهربائي وتجفف الأسطح الداخلية للحلة واغلق الباب .
7. ازل دولاب الموزع . صرف أي ماء من حجيرات وجفف حجيرات واعد الدولاب الى مكانه .
8. احفظ جهاز الغسالة في موضع عمودي .
9. لإزالة سائل مقاومة التجميد من جهاز الغسالة بعد حفظه، اعمل جهاز الغسالة فراغا من خلال دوران كامل باستخدام مادة التنظيف . لا تضف الملابس .

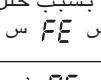
## دليل تحري الخل و إصلاحه

\* جهاز الغسالة هذا مزود بوظائف السلامة الأوتوماتيكية التي تكشف وتشخص الأخطاء في مرحلة دوران ورددود فعل مناسبة.  
عندما لا يعمل جهاز الغسالة بوظيفة مناسبة لا يعمل أبداً، افحص الأمور التالية قبل الاتصال بمركز الخدمات.

الحلول	السبب المحتمل	المشكلة
<p>أوقف جهاز الغسالة من العمل وافحص الحلة ومصفاة التصريف.</p> <p>إذا استمر الضجيج بعد إعادة تشغيل الجهاز، اتصل بمركز الخدمات.</p> <p>إذا استمر الصوت، جهاز الغسالة خارج التوازن. أوقف وزع الملابس من جديد.</p> <p>إذا لم تزل المسامير أثناء التركيب، راجع تعليمات التركيب من أجل إزالة مسامير النقل. وضع الملابس غير متوازن في الحلة.</p> <p>أوقف جهاز الغسالة من العمل واعد ترتيب الملابس.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● الأشياء الغريبة مثل القطع المعدنية أو دبابيس السلامة قد توجد في الحلة أو المضخة.</li> <li>● الملابس الثقيلة والكبيرة قد تصدر صوتاً كبيراً. هذا أمر عادي.</li> <li>● هل أزلت مسامير التقل والتغليف؟</li> <li>● هل جميع الأرجل موضوعة على الأرض بثبات؟</li> </ul>	صوت الشخص وضجيج الصلصال
افحص توصيات الخرطوم وثبتها.	<ul style="list-style-type: none"> <li>● خرطوم تغذية الماء وخرطوم التصريف مرتخين في حنفية ماء أو جهاز غسالة.</li> <li>● أنابيب التصريف الداخلية مسدودة.</li> </ul>	تسرب الماء
ازل شيئاً مسدوداً في أنبوب التصريف. واتصل بالفني عند الحاجة.		الرغوة الزائدة
مادة التنظيف الكثيرة جداً أو مادة التنظيف غير المناسبة؟ وحدوث الرغوة يؤدي إلى تسرب ماء.	<ul style="list-style-type: none"> <li>● تزويد الماء في المنطقة غير كافي.</li> <li>● لا تفتح حنفية الماء كاملاً.</li> <li>● خرطوم تزويد الماء ملتوي.</li> <li>● مصفاة خرطوم دخول الماء مسدودة.</li> <li>● خرطوم التصريف متلوى أو مسدود.</li> <li>● مصفاة التصريف مسدودة.</li> </ul>	لا يدخل الماء إلى الغسالة أو يدخله ببطء
افحص الحنفية الأخرى في المنزل.		لا تصرف الماء من جهاز الغسالة أو يتم التصريف ببطء
افتتح الحنفية كاملاً.		
استقم الخرطوم.		
افحص المصفاة في خرطوم دخول الماء.		
نظف واستقم خرطوم التصريف.		
نظف مصفاة التصريف.		

الحلول	السبب المحتمل	المشكلة
<p>تأكد من توصيل القابس الى مخرج التيار بإحكام.</p> <p>اعد ضبط قاطع الدائرة أو بدل الصهيره. ولا تزد سعة الصهيره.</p> <p>إذا كانت مشكلة ناجمة عن حمل الدائرة الزائد، كن صحيحاً من قبل فني كهربائي مؤهل.</p> <p>افتح حنفية الماء.</p> <p>أغلق الباب واضغط على زر التشغيل/التوقف المؤقت.</p> <p>بعد الضغط على زر التشغيل/التوقف المؤقت، يستغرق وقت قليل للبدء بالتجفيف. لا بد من إغلاق الباب قبل البدء بالتجفيف.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● لا يصل قابس الجهاز الى مخرج التيار أو التوصيل مرتخ.</li> <li>● صهيره البيت منقطعة، وبطفر قاطع الدائرة ، أو حدث انقطاع طاقة.</li> </ul> <p>● لا تفتح حنفية الماء.</p> <p>* تأكد من أن الباب مغلق بإحكام.</p>	<p>لا يعمل جهاز الغسالة</p> <p>لا تجفيف في الغسالة</p>
<p>عند التشغيل، لا يمكنك فتح الباب سبباً للسلامة.</p> <p>انتظر دقيقة أو دقيقتين قبل فتح الباب لإعطاء وقت لفتح إغلاق الآلية الكهربائية.</p>		<p>لا يمكن فتح الباب</p>
<p>وقت الغسيل قد يختلف حسب كمية الملابس ، وضغط الماء ، ودرجة حرارة الماء والحالات الأخرى للغسيل.</p> <p>إذا كانت الملابس غير متوازنة أو إذا عمل برنامج إزالة الرغوة ، يزيد وقت الغسيل .</p>		<p>يتتأجل وقت دوران الغسيل</p>

## دليل تحري الخل وإصلاحه

الحلول	السبب المحتمل	المشكلة
<p>افحص حنفية ماء أخرى في المنزل.</p> <p>افتح حنفية الماء كاملاً.</p> <p>استقم الخرطوم.</p> <p>افحص مصفاة خرطوم دخول الماء.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● تزويد الماء في المنطقة ضعيف.</li> <li>● لا تفتح حنفية الماء كاملاً.</li> <li>● خرطوم دخول الماء ملتوي.</li> <li>● مصفاة خرطوم دخول الماء مسدود.</li> </ul>	IE
<p>نظف واستقم خرطوم التصريف.</p> <p>نظف مصفاة التصريف.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● خرطوم التصريف ملتوي أو مسدود.</li> <li>● مصفاة التصريف مسدودة.</li> </ul>	OE
<p>اضف قطعة أو قطعتين للمساعدة في توازن الحمل.</p> <p>توازن الحمل.</p> <p>اعد ترتيب الحمل للتدوير المناسب.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● الحمل قليل جداً.</li> <li>● الحمل غير متوازن.</li> <li>● الجهاز مزود بنظام كشف عدم التوازن وتصحيحه.</li> </ul> <p>إذا وضع الأشياء الثقيلة مثل بطانية الحمام، رداء الحمام ... الخ. هذا النظام قد يتوقف عن التدوير أو إعاقة التدوير ، في حالة أن الحمل غير متوازن جداً حتى بعد البدء بالتدوير عدة مرات.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● إذا زالت الملابس متبللة في نهاية الدوران، اضف القطع الأصغر من الملابس لتوافر الحمل وكسر دوران التجفيف.</li> </ul>	UE
<p>أغلق الباب.</p> <p>* إذا لم يتلاش  ، اتصل بمركز الخدمات.</p>	 <ul style="list-style-type: none"> <li>● هل الباب مفتوح ؟</li> </ul>	dE
<p>افصل قابس التيار من مخرج التيار</p> <p>واتصل بمركز الخدمات.</p>		E
<p>أغلق حنفية الماء .</p> <p>افصل قابس التيار.</p> <p>اتصل بمركز الخدمات.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● إذا فاض الماء بسبب خلل صمام الماء ، يعرض مؤشر  على زجاج العرض.</li> </ul>	FE
	<ul style="list-style-type: none"> <li>● يعرض مؤشر  في حالة حدوث عطل في المؤشر بمستوى الماء.</li> </ul>	PE
	<ul style="list-style-type: none"> <li>● الحمل الزائد في المотор.</li> </ul>	CE
	<ul style="list-style-type: none"> <li>● الحمل الزائد في المotor.</li> </ul>	LE
<p>اعد تشغيل الدورة.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● قد حدث انقطاع الكهرباء في جهاز الغسالة.</li> </ul>	PF

### ما لا تغطيه الضمانة

- رحلات الخدمة الى بيتك لتعليمك كيفية استخدام المنتج .
- اذا تم توصيل المنتج مع أي فولطية غير التي اشير اليها على لوحة النسب .
- اذا كان سبب الخطأ عن طريق حادث ، إهمال، أو كوارث طبيعية .
- اذا كان سبب الخطأ عن طريق عوامل غير الاستخدام المحلي العادي أو استخدام حسب دليل المالك .
- تقديم تعليمات حول استخدام المنتج أو تغيير ضبط المنتج .
- اذا تسبب في الخطأ آفة ما على سبيل المثال، فتران أو حشرات منزلية وغيرها .
- **الضجيج والاهتزاز** الذي يعتبر عادي ، مثال صوت تصريف الماء ، صوت دوران أو صوت التدفئة (بيب ) .
- تصحيح التركيب مثلاً ، رفع المنتج ، تعديل التصريف .
- الصيانة العادية التي أوصى بها دليل المالك .
- التخلص من الاشياء الغريبة / مواد من الماكينات، يشمل ذلك المضخة ومصفاة الخرطوم الداخل على سبيل المثال ، حصى ، مسامير، قطع أسلاك، أزرار وغيرها .
- وضع الفيوز في أو تصحيح اسلاك البيت أو تصحيح سباكة البيت .
- تصحيح تعليمات غير مصرح بها .
- ضرر بسبب حادث أو نتج عنه تلف في الممتلكات الخاصة بسبب خلل في هذا الجهاز .
- إذا أستخدم هذا المنتج لأغراض تجارية ، لا تغطيه الضمانة . (مثال / أماكن تستخدم من قبل العامة مثل الحمامات ، فنادق ، مركز تدريب، بيت به غرف للايجار )





